

Budżet Europejskiego Centrum ds. Rasizmu i Ksenofobii na rok finansowy 2005

(2005/284/WE)

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

DOCHODY

[illegible]

TYTUŁ 2

SUBWENCJE WSPÓLNOTY EUROPEJSKIEJ

ROZDZIAŁ 20 — SUBWENCJE WSPÓLNOTY EUROPEJSKIEJ

[illegible]

(1) Przyznanie kwoty 220 000 € z budżetu na rok 2005 musi jeszcze zostać zatwierdzone przez Zarząd EUMC. Środki te są obecnie rozdzielone w sposób następujący:
122 000 € — Linia budżetowa 1 1 0 0, 49 000 € — Linia budżetowa 3 1 0 2 i 49 000 € — Linia budżetowa 3 3 4 1.

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

TYTUŁ 2

SUBWENCJE WSPÓLNOTY EUROPEJSKIEJ

ROZDZIAŁ 2 0 — SUBWENCJE WSPÓLNOTY EUROPEJSKIEJ

2 0 0

2 0 0 0 Subwencje Unii Europejskiej ⁽¹⁾

Rok budżetowy 2005	Rok budżetowy 2004	Rok budżetowy 2003
8 189 000	7 969 000	7 176 000

Uwagi

Niniejszy punkt obejmuje fundusze dla projektu przyznane Centrum z programu PHARE.

⁽¹⁾ Przyznanie kwoty 220 000 € z budżetu na rok 2005 musi jeszcze zostać zatwierdzone przez Zarząd EUMC. Środki te są obecnie rozdzielone w sposób następujący:
122 000 € — Linia budżetowa 1 1 0 0, 49 000 € — Linia budżetowa 3 1 0 2 i 49 000 € — Linia budżetowa 3 3 4 1.

TYTUŁ 5

DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ OGÓŁEM

ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ OGÓŁEM

[illegible]

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

TYTUŁ 5

DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ OGÓŁEM

ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ OGÓŁEM

5 2 0

5 2 0 0 Dochody z odsetek bankowych

Rok budżetowy 2005	Rok budżetowy 2004	Rok budżetowy 2003
p.m.	p.m.	p.m.

5 2 2

Dochody z otrzymanych wpłat na rachunkach bankowych Centrum

5 2 2 0 Dochody ze sprzedaży publikacji

Rok budżetowy 2005	Rok budżetowy 2004	Rok budżetowy 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Pozycja ta obejmuje przychody ze sprzedaży wszelkich form publikacji Centrum i praw autorskich

TYTUŁ 9
DOCHODY RÓŻNE

ROZDZIAŁ 9 0 — DOCHODY RÓŻNE

[illegible]

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

TYTUŁ 9
DOCHODY RÓŻNE

ROZDZIAŁ 9 0 — DOCHODY RÓŻNE**9 0 0 *Dochody różne***

9 0 0 0 Dochody różne

Rok budżetowy 2005	Rok budżetowy 2004	Rok budżetowy 2003
p.m.	100 000	75 000

Uwagi

Pozycja ta obejmuje różne przychody, tj. dostępne niewykorzystane dochody.

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

WYDATKI

Tytuł Rozdział	Treść	Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
1	PERSONEL			
1 1	PERSONEL CZYNNIE ZATRUDNIONY	3 171 000	2 890 000	2 594 000
1 3	PODRÓŻE I WYJAZDY SŁUŻBOWE	110 000	100 000	100 000
1 4	INFRASTRUKTURA SOCJALNO-MEDYCZNA	10 000	10 000	10 000
1 5	MOBILNOŚĆ, WYMIANA PRACOWNIKÓW I EKSPERTÓW	100 000	300 000	100 000
1 6	SŁUŻBY SOCJALNE	10 000	10 000	10 000
1 7	WYDATKI NA PRZYJĘCIA I CELE REPREZENTACYJNE	6 000	6 000	6 000
	Tytuł 1 — Razem	3 407 000	3 316 000	2 820 000
2	BUDYNKI, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE.			
2 0	WYNAJEM BUDYNKÓW I KOSZTY Z NIM ZWIĄZANE	341 000	333 000	293 000
2 1	INFORMATYKA	181 000	255 000	33 000
2 2	MAJĄTEK RUCHOMY I KOSZTY Z NIM ZWIĄZANE	81 000	67 000	67 000
2 3	BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE	50 000	36 000	36 000
2 4	POCZTA I TELEKOMUNIKACJA	85 000	40 000	110 000
2 5	WYDATKI NA POSIEDZENIA	5 000	5 000	6 000
2 6	BADANIA, ANALIZY, KONSULTACJE	10 000	10 000	10 000
	Tytuł 2 — Razem	753 000	746 000	555 000
3	WYDATKI OPERACYJNE			
3 1	SIECI	2 257 000	2 135 000	1 710 000
3 2	BADANIA I STUDIA	270 000	270 000	440 000
3 3	INFORMACJA I KOMUNIKACJA	679 000	630 000	530 000
3 4	TOSUNKI Z WSPÓLNOTAMI EUROPRJSKIMI	823 000	803 000	520 000
	Tytuł 3 — Razem	4 029 000	3 838 000	3 200 000
	Centrum (PHARE)	p.m.	169 000	676 000
	RAZEM	8 189 000	8 069 000	7 251 000

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

TYTUŁ 1

PERSONEL

ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL CZYNNIE ZATRUDNIONY

Artykuł Pozycja	Treść	Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
	ROZDZIAŁ 1 1			
1 1 0	Pracownicy na stanowiskach według tabeli zatrudnienia			
1 1 0 0	Wynagrodzenie zasadnicze	1 957 000	1 805 500	1 635 000
1 1 0 1	Dodatki rodzinne	227 000	200 000	162 000
1 1 0 2	Dodatki za rozłąkę z krajem i związane z zamieszkaniem w innym kraju	237 000	230 000	205 000
1 1 0 3	Dodatki sekretarskie	12 000	5 000	10 000
	<i>Pozycja 1 1 0 — Razem</i>	2 433 000	2 240 500	2 012 000
1 1 1	Inny personel			
1 1 1 0	Personel pomocniczy	p.m.	p.m.	p.m.
1 1 1 2	Personel lokalny	p.m.	p.m.	p.m.
	<i>Pozycja 1 1 1 — Razem</i>	p.m.	p.m.	p.m.
1 1 2	Zawodowe szkolenie personelu			
1 1 2 0	Zawodowe szkolenie personelu	90 000	45 000	45 000
	<i>Pozycja 1 1 2 — Razem</i>	90 000	45 000	45 000
1 1 3	Składki pracodawcy na ubezpieczenia społeczne			
1 1 3 0	Ubezpieczenie zdrowotne	67 000	60 000	62 500
1 1 3 1	Ubezpieczenie od następstw nieszczęśliwych wypadków i chorób zawodowych	20 000	15 000	15 000
1 1 3 2	Ubezpieczenie na wypadek bezrobocia	25 000	15 000	16 000
1 1 3 3	Ustanowienie lub utrzymanie praw emerytalnych	p.m.	p.m.	p.m.
	<i>Pozycja 1 1 3 — Razem</i>	112 000	90 000	93 500
1 1 4	Różne świadczenia i dodatki			
1 1 4 0	Dodatki z tytułu narodzin dziecka i zasiłki pogrzebowe	10 000	5 000	p.m.
1 1 4 1	Roczne koszty podróży	63 000	75 000	70 000
1 1 4 5	Specjalne świadczenia dla urzędników księgowości i administratorów rachunków imprest (na drobne wydatki)	p.m.	p.m.	3 000
1 1 4 9	Inne świadczenia i zwroty	p.m.	p.m.	p.m.
	<i>Pozycja 1 1 4 — Razem</i>	73 000	80 000	73 000
1 1 5	Nadgodziny			
1 1 5 0	Nadgodziny	p.m.	p.m.	p.m.
	<i>Pozycja 1 1 5 — Razem</i>	p.m.	p.m.	p.m.
1 1 7	Świadczenia dodatkowe			
1 1 7 1	Niezależni tłumacze ustni	p.m.	p.m.	p.m.
1 1 7 5	Usługi tymczasowe	65 000	60 000	54 000
1 1 7 8	Usługi zewnętrzne	20 000	17 500	17 500
	<i>Pozycja 1 1 7 — Razem</i>	85 000	77 500	71 500

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL CZYNNIE ZATRUDNIONY (ciąg dalszy)

ROZDZIAŁ 1 3 — PODRÓŻE I WYJAZDY SŁUŻBOWE

ROZDZIAŁ 1 4 — INFRASTRUKTURA SOCJALNO-MEDYCZNA

ROZDZIAŁ 1 5 — MOBILNOŚĆ, WYMIANA PRACOWNIKÓW I EKSPERTÓW

Artykuł Pozycja	Treść	Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
1 1 8	Różne wydatki związane z zatrudnieniem i przeniesieniem personelu			
1 1 8 0	Różne wydatki związane z zatrudnieniem personelu	60 000	70 000	53 000
1 1 8 1	Koszty podróży	10 000	10 000	10 000
1 1 8 2	Dodatki na urządzenie nowego miejsca zamieszkania, na ponowne urządzenie i na przeniesienie	56 000	35 000	34 000
1 1 8 3	Koszty przeprowadzki	60 000	50 000	20 000
1 1 8 4	Tymczasowe diety dzienne	41 000	10 000	10 000
	<i>Pozycja 1 1 8 — Razem</i>	227 000	175 000	127 000
1 1 9	Wskaźnik korygujący			
1 1 9 0	Wskaźnik korygujący	151 000	182 000	172 000
1 1 9 1	Środki tymczasowe	p.m.	p.m.	p.m.
	<i>Pozycja 1 1 9 — Razem</i>	151 000	182 000	172 000
	ROZDZIAŁ 1 1 — RAZEM	3 171 000	2 890 000	2 594 000
	ROZDZIAŁ 1 3			
1 3 0	Koszty podróży i wyjazdów służbowych oraz inne koszty towarzyszące			
1 3 0 0	Koszty podróży i wyjazdów służbowych oraz inne koszty towarzyszące	110 000	100 000	100 000
	<i>Pozycja 1 3 0 — Razem</i>	110 000	100 000	100 000
	ROZDZIAŁ 1 3 — RAZEM	110 000	100 000	100 000
	ROZDZIAŁ 1 4			
1 4 0	Restauracje i stołówki			
1 4 0 0	Restauracje i stołówki	5 000	6 500	6 500
	<i>Pozycja 1 4 0 — Razem</i>	5 000	6 500	6 500
1 4 1	Służba medyczna			
1 4 1 0	Służba medyczna	5 000	3 500	3 500
	<i>Pozycja 1 4 1 — Razem</i>	5 000	3 500	3 500
	ROZDZIAŁ 1 4 — RAZEM	10 000	10 000	10 000
	ROZDZIAŁ 1 5			
1 5 2	Mobilność, wymiana pracowników i ekspertów			
1 5 2 0	Wymiana personelu	100 000	300 000	100 000
1 5 2 1	Urzednicy Centrum oddelegowani na zewnątrz	p.m.	p.m.	p.m.
	<i>Pozycja 1 5 2 — Razem</i>	100 000	300 000	100 000
	ROZDZIAŁ 1 5 — RAZEM	100 000	300 000	100 000

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

ROZDZIAŁ 1 6 — SŁUŻBY SOCJALNE**ROZDZIAŁ 1 7 — WYDATKI NA PRZYJĘCIA I CELE REPREZENTACYJNE**

Artykuł Pozycja	Treść	Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
	ROZDZIAŁ 1 6			
1 6 0	Zapomogi losowe			
1 6 0 0	Zapomogi losowe	4 000	5 000	5 000
	Pozycja 1 6 0 — Razem	4 000	5 000	5 000
1 6 1	Kontakty społeczne pracowników			
1 6 1 0	Kontakty społeczne pracowników	6 000	5 000	5 000
	Pozycja 1 6 1 — Razem	6 000	5 000	5 000
1 6 2	Inne wydatki socjalne			
1 6 2 0	Inne wydatki socjalne	p.m.	p.m.	p.m.
	Pozycja 1 6 2 — Razem	p.m.	p.m.	p.m.
1 6 3	Centra małego dziecka i żłobki			
1 6 3 0	Centra małego dziecka i żłobki	p.m.	p.m.	p.m.
	Pozycja 1 6 3 — Razem	p.m.	p.m.	p.m.
1 6 4	Uzupełniająca pomoc dla osób niepełnosprawnych			
1 6 4 0	Uzupełniająca pomoc dla osób niepełnosprawnych	p.m.	p.m.	p.m.
	Pozycja 1 6 4 — Razem	p.m.	p.m.	p.m.
	ROZDZIAŁ 1 6 — RAZEM	10 000	10 000	10 000
	ROZDZIAŁ 1 7			
1 7 0	Wydatki na przyjęcia i cele reprezentacyjne			
1 7 0 0	Wydatki na przyjęcia i cele reprezentacyjne	6 000	6 000	6 000
	Pozycja 1 7 0 — Razem	6 000	6 000	6 000
	ROZDZIAŁ 1 7 — RAZEM	6 000	6 000	6 000
	Tytuł 1 — Razem	3 407 000	3 316 000	2 820 000

TYTUŁ 1
PERSONEL

ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL CZYNNIE ZATRUDNIONY

1 1 0 *Pracownicy na stanowiskach według tabeli zatrudnienia*

1 1 0 0 Wynagrodzenie zasadnicze

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
1 957 000	1 805 500	1 635 000

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników i warunki zatrudnienia innych pracowników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 62 i 66.

Środki te przeznaczone są na wynagrodzenia zasadnicze pracowników czasowych.

1 1 0 1 Dodatki rodzinne

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
227 000	200 000	162 000

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 62, 67 i 68 oraz Rozdział I załącznika VII.

Środki te przeznaczone są na dodatki małżeńskie, na dziecko na utrzymaniu i na cele edukacyjne dla urzędników i pracowników czasowych.

1 1 0 2 Dodatki za rozłąkę z krajem i związane z zamieszkaniem w innym kraju

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
237 000	230 000	205 000

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 62 i 69 oraz art. 4 załącznika VII.

Środki te przeznaczone są na dodatki związane z zamieszkaniem w innym kraju i za rozłąkę z krajem dla urzędników i pracowników czasowych.

1 1 0 3 Dodatki sekretarskie

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
12 000	5 000	10 000

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 4a załącznika VII.

Środki te przeznaczone są na dodatki sekretarskie dla pracowników czasowych zaliczonych do kategorii C, zatrudnionych w charakterze stenotypistek lub maszynistek, operatorów teledrukarek, specjalistów od składu wydawniczego, kierowników lub szefów sekretariatu.

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL CZYNNIE ZATRUDNIONY (ciąg dalszy)

1 1 1 *Inny personel*

1 1 1 0 Personel pomocniczy

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Warunki zatrudnienia innych pracowników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 3 i tytuł III.

Środki te przeznaczone są na wynagrodzenia (włącznie z nadgodzinami) i składki pracodawcy na ubezpieczenia społeczne dla personelu pomocniczego.

1 1 1 2 Personel lokalny

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Warunki zatrudnienia innych pracowników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 4 i tytuł IV.

Środki te przeznaczone są na wynagrodzenia (włącznie z nadgodzinami) i składki pracodawcy na ubezpieczenia społeczne dla personelu lokalnego.

1 1 2 *Zawodowe szkolenie personelu*

1 1 2 0 Zawodowe szkolenie personelu

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
90 000	45 000	45 000

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 24 ust. 3.

Środki te przeznaczone są na kursy wprowadzające dla nowo zatrudnionych, kursy rozwoju personelu, ponowne szkolenia, kursy w zakresie wykorzystania nowoczesnych technik, seminaria, sesje informacyjne dotyczące zagadnień związanych z UE itd.

Środki te pokrywają także zakup sprzętu i dokumentacji oraz zatrudnienia doradców organizacyjnych.

1 1 3 *Składki pracodawcy na ubezpieczenia społeczne*

1 1 3 0 Ubezpieczenie zdrowotne

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
67 000	60 000	62 500

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 72.

Przepisy dotyczące ubezpieczenia zdrowotnego urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 23.

Środki te przeznaczone są na składki pracodawcy (3,4 % wynagrodzenia zasadniczego); składka pracownika wynosi 1,7 % wynagrodzenia zasadniczego.

ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL CZYNNIE ZATRUDNIONY (ciąg dalszy)**1 1 3** (ciąg dalszy)**1 1 3 1** Ubezpieczenie od następstw nieszczęśliwych wypadków i chorób zawodowych

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
20 000	15 000	15 000

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 73.

Środki te przeznaczone są na składki pracodawcy na ubezpieczenie od następstw nieszczęśliwych wypadków i chorób zawodowych (0,77 % wynagrodzenia zasadniczego).

Dalsze 2 % dodaje się do tych środków (podwyższając podstawę do 0,7854 %). Środki te przeznaczone są na wydatki nieobjęte ubezpieczeniem (Regulamin pracowniczy, art. 73).

1 1 3 2 Ubezpieczenie na wypadek bezrobocia

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
25 000	15 000	16 000

Uwagi

Rozporządzenie Rady (EWWiS, EWG, Euratom) nr 2799/85 z dnia 27 września 1985 r. zmieniające regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich i warunki zatrudnienia innych pracowników Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 265 z 8.10.1985, str. 1).

Środki te przeznaczone są na ubezpieczenia pracowników czasowych na wypadek bezrobocia.

Stosowana podstawa: 0,8 % wynagrodzenia zasadniczego.

1 1 3 3 Ustanowienie lub utrzymanie praw emerytalnych

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Warunki zatrudnienia innych pracowników Wspólnot Europejskich, w szczególności art.42.

Środki te przeznaczone są na wpłaty dokonywane przez Centrum na rzecz pracowników czasowych celem ustanowienia lub utrzymania ich praw emerytalnych w ich kraju pochodzenia.

1 1 4 Różne świadczenia i dodatki**1 1 4 0** Dodatki z tytułu narodzin dziecka i zasiłki pogrzebowe

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
10 000	5 000	p.m.

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 70, 74 i 75.

Środki te przeznaczone są na:

- dodatki z tytułu narodzin dziecka,
- dodatki w przypadku śmierci urzędnika, wypłatę pełnego wynagrodzenia zmarłego przez 3 miesiące po śmierci oraz na pokrycie kosztów transportu ciała zmarłego do kraju pochodzenia.

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL CZYNNIE ZATRUDNIONY *(ciąg dalszy)***1 1 4** *(ciąg dalszy)***1 1 4 1** Roczne koszty podróży

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
63 000	75 000	70 000

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 8 załącznika VII.

Środki te przeznaczone są na pokrycie zwrotu zryczałtowanych kosztów podróży przysługującego urzędnikom i pracownikom czasowym, ich współmałżonkom i osobom na ich utrzymaniu, z miejsca zatrudnienia do kraju pochodzenia zgodnie z następującymi warunkami:

- raz w roku gdy odległość transportem kolejowym mieści się w przedziale 50 do 725 km,
- dwa razy w roku gdy odległość transportem kolejowym wynosi co najmniej 725 km.

1 1 4 5 Specjalne świadczenia dla urzędników księgowości i administratorów rachunków imprest (na drobne wydatki)

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	3 000

Uwagi

Rozporządzenie finansowe z dnia 21 grudnia 1977 r. mające zastosowanie do budżetu ogólnego Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 356 z 31.12.1977, str. 1), zmienione rozporządzeniem (WE, EWWiS, Euratom) nr 762/2001 (Dz.U. L 111 z 20.4.2001, str. 1), w szczególności art. 75(4).

Środki te przeznaczone są na specjalne świadczenia dla urzędników księgowości, asystentów księgowych oraz administratorów funduszy pożyczkowych.

1 1 4 9 Inne świadczenia i zwroty

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 34.

Pozycja ta przeznaczona jest na:

- odpłatę w przypadku zakończenia stosunku pracy w okresie próbnym przez urzędnika, którego wyniki pracy są bezspornie niedostateczne,
- świadczenia z tytułu zakończenia stosunku pracy przez Centrum dla agentów czasowych.

1 1 5 **Nadgodziny****1 1 5 0** Nadgodziny

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 56 załącznika VI.

Pozycja ta przeznaczona jest na wypłaty ryczałtowe lub wypłaty wedle stawek godzinowych za przepracowane nadgodziny dla urzędników i personelu pomocniczego zaliczanego do kategorii C lub D i personelu lokalnego, w przypadku gdy niemożliwe było zrekomensowanie nadgodzin urlopem wedle normalnych zasad.

ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL CZYNNIE ZATRUDNIONY (ciąg dalszy)**1 1 7 Świadczenia dodatkowe****1 1 7 1** Niezależni tłumacze ustni

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Niniejsza pozycja przeznaczona jest na wypłatę wynagrodzeń niezależnych tłumaczy ustnych zatrudnionych przez Centrum do nadzwyczajnych konferencji, dla których niemożliwe było zapewnienie tłumaczy przez Centrum.

Oprócz wynagrodzeń, niniejsza pozycja obejmuje składki na ubezpieczenie na życie, ubezpieczenie zdrowotne, ubezpieczenie od następstw nieszczęśliwych wypadków i śmierci oraz zwrot kosztów podróży i zryczałtowanego dodatku z tytułu wyjazdów służbowych, dla tłumaczy niezależnych, którzy muszą podróżować ze swojej siedziby do miejsca zatrudnienia.

1 1 7 5 Usługi tymczasowe

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
65 000	60 000	54 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na:

- zatrudnienie personelu czasowego, w szczególności operatorów telefonicznych, personelu urzędów i sekretariatów,
- powielanie i pisanie komputerowe odesłane z powodu niemożliwości opracowania przez Agencję,
- koszty składu komputerowego dla celów dokumentacji wyjaśniającej i wspierającej dla potrzeb własnych Centrum oraz dla celów składania władzom budżetowym,
- dodatki na praktyki zawodowe dla dzieci personelu,
- zwrot wydatków poniesionych przez Komisję związanych z pomocą administracyjną udzieloną dla Centrum.

1 1 7 8 Usługi zewnętrzne

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
20 000	17 500	17 500

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wydatki poniesione przez Komisję związane z pomocą administracyjną udzieloną dla Centrum, np. usługi skomputeryzowanej listy płac.

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL CZYNNIE ZATRUDNIONY (ciąg dalszy)

1 1 8 Różne wydatki związane z zatrudnieniem i przeniesieniem personelu

1 1 8 0 Różne wydatki związane z zatrudnieniem personelu

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
60 000	70 000	53 000

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 27 do 31 i 33 oraz załącznik III.

Środki te przeznaczone są na wydatki związane z procedurami zatrudnienia i obejmują:

- koszty publikacji, koszty podróży i koszty ubezpieczenia kandydatów wezwanych na egzaminy i rozmowy kwalifikacyjne, koszty bezpośrednio związane z promocją i organizacją testów grupowych dla kandydatów (wynajem sal egzaminacyjnych, mebli, urządzeń i innego sprzętu, opłaty egzaminacyjne za przygotowanie i sprawdzenie testów itd.),
- koszty badań lekarskich dla kandydatów.

1 1 8 1 Koszty podróży

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
10 000	10 000	10 000

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 20 i 71 oraz art. 7 załącznika VII.

Pozycja ta przeznaczona jest na pokrycie kosztów podróży przysługujące pracownikom (w tym członkom ich rodzin) rozpoczynającym lub kończącym stosunek pracy.

1 1 8 2 Dodatki na urządzenie nowego miejsca zamieszkania, na ponowne urządzenie i na przeniesienie

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
56 000	35 000	34 000

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 5 i 6 załącznika VII.

Środki te przeznaczone są na wypłatę dodatków na urządzenie nowego miejsca zamieszkania dla pracowników, którzy musieli zmienić miejsce zamieszkania w związku z rozpoczętym stosunkiem pracy, lub dla pracowników, którzy ostatecznie zakończyli stosunek pracy i zamierzają wyprowadzić się.

1 1 8 3 Koszty przeprowadzki

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
60 000	50 000	20 000

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 20 i 71 i art. 9 załącznika VII.

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów przeprowadzek dla pracowników, którzy musieli zmienić miejsce zamieszkania w związku z podjęciem pracy lub dla pracowników, którzy zostali oddelegowani w inne miejsce pracy, lub dla tych, którzy ostatecznie zakończyli swoją funkcję i zamierzają wyprowadzić się.

ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL CZYNNIE ZATRUDNIONY (ciąg dalszy)**1 1 8** (ciąg dalszy)**1 1 8 4** Tymczasowe dietyienne

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
41 000	10 000	10 000

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 20 i 71 i art. 10 załącznika VII.

Środki te przeznaczone są na wypłatę diet dziennych przysługujących pracownikom, którzy musieli zmienić miejsce zamieszkania w związku z podjęciem pracy (w tym oddelegowaniem).

1 1 9 **Wskaźnik korygujący****1 1 9 0** Wskaźnik korygujący

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
151 000	182 000	172 000

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 64 i 65.

Środki te przeznaczone są na zastosowanie wskaźnika korygującego, wynagrodzeń urzędników i pracowników czasowych oraz wynagrodzeń za nadgodziny.

1 1 9 1 Środki tymczasowe

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 65.

Rozporządzenie finansowe z dnia 21 grudnia 1977 r. mające zastosowanie do budżetu ogólnego Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 356 z 31.12.1977, str. 1), zmienione rozporządzeniem (WE, EWWiS, Euratom) nr 762/2001 (Dz.U. L 111 z 20.4.2001, str. 1).

Rozporządzenie Rady (EWWiS, EWG, Euratom) nr 3830/91 z dnia 19 grudnia 1991 r. zmieniające regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich i warunki zatrudnienia innych pracowników Wspólnot Europejskich w związku z szczególnymi zasadami wyrównywania wynagrodzeń (Dz.U. L 361 z 31.12.1991, str. 1).

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów wyrównywania wynagrodzeń do wysokości zatwierdzonej przez Radę w danym roku finansowym.

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

ROZDZIAŁ 1 3 — PODRÓŻE I WYJAZDY SŁUŻBOWE

1 3 0 Koszty podróży i wyjazdów służbowych oraz inne koszty towarzyszące

1 3 0 0 Koszty podróży i wyjazdów służbowych oraz inne koszty towarzyszące

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
110 000	100 000	100 000

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 11 do 13 załącznika VII.

Środki te przeznaczone na wydatki na pokrycie kosztów podróży, wypłatę diet dziennych, a także kosztów towarzyszących lub nadzwyczajnych poniesionych z tytułu podróży służbowej, obejmujących posiedzenia personelu poza Centrum, kwalifikowanych na podstawie Regulaminu pracowniczego, oraz krajowych lub międzynarodowych ekspertów lub urzędników oddelegowanych do Centrum.

ROZDZIAŁ 1 4 — INFRASTRUKTURA SOCJALNO-MEDYCZNA

1 4 0 Restauracje i stołówki

1 4 0 0 Restauracje i stołówki

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
5 000	6 500	6 500

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów prowadzenia restauracji, stołówek i kantyn, włącznie z ich utrzymaniem.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie rutynowych wydatków na wymianę istniejącego sprzętu i zakup nowego sprzętu, który nie zalicza się do wydatków bieżących, oraz na pokrycie kosztów doradców.

1 4 1 Służba medyczna

1 4 1 0 Służba medyczna

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
5 000	3 500	3 500

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności art. 59 i art. 8 załącznika II.

Środki te przeznaczone są na: opłatę wizyt lekarskich, kosztów kontroli lekarskich (szczególnych analiz badań itp.), materiałów zużywalnych (opatrunków, lekarstw itp.), specjalnego sprzętu i wyposażenia oraz kosztów administracyjnych komisji orzekającej o niezdolności do pracy.

ROZDZIAŁ 1 5 — MOBILNOŚĆ, WYMIANA PRACOWNIKÓW I EKSPERTÓW**1 5 2 Mobilność, wymiana pracowników i ekspertów****1 5 2 0** Wymiana personelu

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
100 000	300 000	100 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z oddelegowaniem lub czasowym przydzieleniem urzędników lub innych przedstawicieli administracji państwowej do Centrum, na czas określony, w celu wymiany doświadczeń.

1 5 2 1 Urzędnicy Centrum oddelegowani na zewnątrz

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z oddelegowaniem lub czasowym przydzieleniem urzędników Centrum do departamentów administracji państwowej lub międzynarodowej.

ROZDZIAŁ 1 6 — SŁUŻBY SOCJALNE**1 6 0 Zapomogi losowe****1 6 0 0** Zapomogi losowe

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
4 000	5 000	5 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na dodatki w formie gotówkowej wypłacane urzędnikom, byłym urzędnikom lub członkom rodzin po zmarłym urzędniku, znajdującym się w trudnej sytuacji materialnej.

1 6 1 Kontakty społeczne pracowników**1 6 1 0** Kontakty społeczne pracowników

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
6 000	5 000	5 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na częściowe pokrycie kosztów ośrodków rekreacyjnych, imprez kulturalnych, subwencji dla klubów pracowniczych, zarządzania i dodatkowego sprzętu dla ośrodków sportowych oraz projektów służących rozwojowi kontaktów społecznych pracowników różnych narodowości.

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

ROZDZIAŁ 1 6 — SŁUŻBY SOCJALNE (ciąg dalszy)

1 6 2 *Inne wydatki socjalne*

1 6 2 0 Inne wydatki socjalne

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Pozycja ta przeznaczona jest na pomoc rodzinom, nowoprzybyłym, pomoc prawną, dodatki na stowarzyszenia dziecięce oraz dodatki na sekretariat stowarzyszenia rodziców.

1 6 3 *Centra małego dziecka i żłobki*

1 6 3 0 Centra małego dziecka i żłobki

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Pozycja ta przeznaczona jest składki Centrum na opiekę nad dziećmi personelu Centrum w żłobkach nieadministrowanych przez Komisję.

1 6 4 *Uzupełniająca pomoc dla osób niepełnosprawnych*

1 6 4 0 Uzupełniająca pomoc dla osób niepełnosprawnych

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Pozycja ta przeznaczona jest na zwrot niezbędnych kosztów o charakterze pozamedycznym, wynikających z inwalidztwa i odpowiednio udokumentowanych przysługujących niepełnosprawnym czynnie zatrudnionym urzędnikom, małżonkom i dzieciom na utrzymaniu po wyczerpaniu praw przysługujących na poziomie narodowym.

ROZDZIAŁ 1 7 — WYDATKI NA PRZYJĘCIA I CELE REPREZENTACYJNE

1 7 0 *Wydatki na przyjęcia i cele reprezentacyjne*

1 7 0 0 Wydatki na przyjęcia i cele reprezentacyjne

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
6 000	6 000	6 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych ze zobowiązaniami Centrum dotyczącymi przyjęć i celów reprezentacyjnych. Takie wydatki mogą być ponoszone przez upoważniony personel zarówno indywidualnie w celu wypełnienia swoich funkcji, jak i w ramach działalności Centrum.

TYTUŁ 2

BUDYNKI, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE.

ROZDZIAŁ 2 0 — WYNAJEM BUDYNKÓW I KOSZTY Z NIM ZWIĄZANE

ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA

Artykuł Pozycja	Treść	Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
	ROZDZIAŁ 2 0			
2 0 0	Wynajem budynków i koszty z nim związane			
2 0 0 0	Czynsze	220 000	200 000	170 000
	Pozycja 2 0 0 — Razem	220 000	200 000	170 000
2 0 1				
2 0 1 0	Ubezpieczenia	5 000	4 000	4 000
	Pozycja 2 0 1 — Razem	5 000	4 000	4 000
2 0 2				
2 0 2 0	Woda, gaz, energia elektryczna i ogrzewanie	6 000	5 000	5 000
	Pozycja 2 0 2 — Razem	6 000	5 000	5 000
2 0 3				
2 0 3 0	Sprzątanie i utrzymanie obiektów	40 000	30 000	30 000
	Pozycja 2 0 3 — Razem	40 000	30 000	30 000
2 0 4				
2 0 4 0	Zagospodarowanie pomieszczeń służbowych	p.m.	p.m.	p.m.
	Pozycja 2 0 4 — Razem	p.m.	p.m.	p.m.
2 0 5				
2 0 5 0	Ochrona i nadzór budynków	60 000	90 000	80 000
	Pozycja 2 0 5 — Razem	60 000	90 000	80 000
2 0 6				
2 0 6 0	Zakup nieruchomości	p.m.	p.m.	p.m.
	Pozycja 2 0 6 — Razem	p.m.	p.m.	p.m.
2 0 9				
2 0 9 0	Inne wydatki na budynki	10 000	4 000	4 000
	Pozycja 2 0 9 — Razem	10 000	4 000	4 000
	ROZDZIAŁ 2 0 — RAZEM	341 000	333 000	293 000
	ROZDZIAŁ 2 1			
2 1 0	Informatyka			
2 1 0 0	Sprzęt informatyczny	100 000	100 000	10 000
2 1 0 1	Tworzenie programów informatycznych	81 000	155 000	20 000
2 1 0 2	Inne zewnętrzne usługi informatyczne	—	—	3 000
	Pozycja 2 1 0 — Razem	181 000	255 000	33 000
	ROZDZIAŁ 2 1 — RAZEM	181 000	255 000	33 000

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

ROZDZIAŁ 2 2 — MAJĄTEK RUCHOMY I KOSZTY Z NIM ZWIĄZANE

ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE

Artykuł Pozycja	Treść	Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
	ROZDZIAŁ 2 2			
2 2 0	Wypożyczenie i instalacje techniczne			
2 2 0 0	Zakup nowego wyposażenia i instalacji technicznych	5 000	5 000	20 000
2 2 0 1	Wymiana wyposażenia i instalacji technicznych	20 000	20 000	20 000
2 2 0 2	Wynajem wyposażenia i instalacji technicznych	40 000	27 000	10 000
2 2 0 3	Utrzymanie, eksploatacja i naprawa	4 000	3 000	5 000
2 2 0 4	Automaty i elektroniczny sprzęt biurowy	p.m.	p.m.	p.m.
	<i>Pozycja 2 2 0 — Razem</i>	69 000	55 000	55 000
2 2 1	Meble			
2 2 1 0	Zakup nowych mebli	10 000	10 000	10 000
2 2 1 1	Wymiana mebli	p.m.	p.m.	p.m.
2 2 1 2	Wynajem mebli	p.m.	p.m.	p.m.
2 2 1 3	Utrzymanie, eksploatacja i naprawa	p.m.	p.m.	p.m.
	<i>Pozycja 2 2 1 — Razem</i>	10 000	10 000	10 000
2 2 3	Wynajem pojazdów			
2 2 3 0	Wynajem pojazdów	2 000	2 000	2 000
	<i>Pozycja 2 2 3 — Razem</i>	2 000	2 000	2 000
2 2 5	Dokumentacja i biblioteka			
2 2 5 0	Zasoby biblioteki, zakup książek	p.m.	p.m.	p.m.
2 2 5 1	Wyposażenie bibliotek	p.m.	p.m.	p.m.
2 2 5 2	Prenumerata dzienników i czasopism	p.m.	p.m.	p.m.
2 2 5 4	Oprawianie i utrzymanie książek bibliotecznych	p.m.	p.m.	p.m.
	<i>Pozycja 2 2 5 — Razem</i>	p.m.	p.m.	p.m.
	ROZDZIAŁ 2 2 — RAZEM	81 000	67 000	67 000
	ROZDZIAŁ 2 3			
2 3 0	Materiały papiernicze i biurowe			
2 3 0 0	Materiały papiernicze i biurowe	25 000	20 000	20 000
	<i>Pozycja 2 3 0 — Razem</i>	25 000	20 000	20 000
2 3 2	Oplaty finansowe			
2 3 2 0	Koszty bankowe	15 000	8 000	8 000
2 3 2 1	Straty z tytułu różnic kursowych walut	p.m.	p.m.	p.m.
2 3 2 9	Inne opłaty finansowe	p.m.	p.m.	p.m.
	<i>Pozycja 2 3 2 — Razem</i>	15 000	8 000	8 000

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE (ciąg dalszy)**ROZDZIAŁ 2 4 — POCZTA I TELEKOMUNIKACJA****ROZDZIAŁ 2 5 — WYDATKI NA POSIEDZENIA**

Artykuł Pozycja	Treść	Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
2 3 3	Wydatki prawne			
2 3 3 0	Wydatki prawne	7 000	5 000	5 000
	<i>Pozycja 2 3 3 — Razem</i>	7 000	5 000	5 000
2 3 4	Odszkodowania			
2 3 4 0	Odszkodowania	1 000	1 000	1 000
	<i>Pozycja 2 3 4 — Razem</i>	1 000	1 000	1 000
2 3 5	Inne wydatki operacyjne			
2 3 5 0	Ubezpieczenia różne	1 000	1 000	1 000
2 3 5 2	Różne wydatki na posiedzenia wewnętrzne	p.m.	p.m.	p.m.
2 3 5 3	Przeprowadzki departamentów i przeprowadzki służbowe	1 000	1 000	1 000
2 3 5 4	Archiwizacja dokumentów	p.m.	p.m.	p.m.
	<i>Pozycja 2 3 5 — Razem</i>	2 000	2 000	2 000
	ROZDZIAŁ 2 3 — RAZEM	50 000	36 000	36 000
	ROZDZIAŁ 2 4			
2 4 0	Poczta i telekomunikacja			
2 4 0 0	Opłaty pocztowe i koszty doręczeń	30 000	16 000	16 000
	<i>Pozycja 2 4 0 — Razem</i>	30 000	16 000	16 000
2 4 1	Telekomunikacja			
2 4 1 0	Opłaty telekomunikacyjne	50 000	19 000	87 000
2 4 1 1	Sprzęt telekomunikacyjny	5 000	5 000	7 000
	<i>Pozycja 2 4 1 — Razem</i>	55 000	24 000	94 000
	ROZDZIAŁ 2 4 — RAZEM	85 000	40 000	110 000
	ROZDZIAŁ 2 5			
2 5 0	Wydatki na posiedzenia			
2 5 0 0	Posiedzenia i komunikaty	4 000	4 000	5 000
	<i>Pozycja 2 5 0 — Razem</i>	4 000	4 000	5 000
2 5 1	Działania związane z przyszłymi Państwami Członkowskimi Unii Europejskiej			
2 5 1 0	Działania związane z przyszłymi Państwami Członkowskimi Unii Europejskiej	p.m.	p.m.	p.m.
	<i>Pozycja 2 5 1 — Razem</i>	p.m.	p.m.	p.m.
2 5 5	Różne wydatki na posiedzenia			
2 5 5 0	Różne wydatki na posiedzenia	1 000	1 000	1 000
	<i>Pozycja 2 5 5 — Razem</i>	1 000	1 000	1 000
	ROZDZIAŁ 2 5 — RAZEM	5 000	5 000	6 000

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

ROZDZIAŁ 26 — BADANIA, ANALIZY, KONSULTACJE

[illegible]

TYTUŁ 2

BUDYNKI, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE.

ROZDZIAŁ 2 0 — WYNAJEM BUDYNKÓW I KOSZTY Z NIM ZWIĄZANE

2 0 0 Wynajem budynków i koszty z nim związane

2 0 0 0 Czynsze

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
220 000	200 000	170 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na opłaty za użytkowanie budynków lub ich części oraz za użytkowanie magazynów, garaży, magazynów zewnętrznych i parkingów samochodowych.

2 0 1

2 0 1 0 Ubezpieczenia

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
5 000	4 000	4 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na opłaty składek ubezpieczeniowych związanych z zajmowanymi przez Centrum budynkami lub ich częścią, wyposażeniem oraz od odpowiedzialności cywilnej i zawodowej.

2 0 2

2 0 2 0 Woda, gaz, energia elektryczna i ogrzewanie

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
6 000	5 000	5 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zużycia wody, gazu, energii elektrycznej i ogrzewania.

2 0 3

2 0 3 0 Sprzątanie i utrzymanie obiektów

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
40 000	30 000	30 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów utrzymania budynków, wind, centralnego ogrzewania, urządzeń klimatyzacyjnych itd., wydatki poniesione na regularne sprzątanie, zakup artykułów utrzymania, mycia, prania i prania chemicznego itd. oraz malowania, napraw i materiałów.

Środki te przeznaczone są także na zakup, wynajem i utrzymanie roślinności.

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

ROZDZIAŁ 2 0 — WYNAJEM BUDYNKÓW I KOSZTY Z NIM ZWIĄZANE (ciąg dalszy)

2 0 4

2 0 4 0 Zagospodarowanie pomieszczeń służbowych

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Pozycja ta przeznaczona jest na sprzęt do budynków, np. alternatory partycji, alternatory instalacji technicznej i inne prace specjalistyczne związane z zamkami, urządzeniami elektrycznymi, hydrauliką, malowaniem, pokryciem podłóg itd.

Pozycja ta przeznaczona jest także na niezbędny sprzęt.

2 0 5

2 0 5 0 Ochrona i nadzór budynków

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
60 000	90 000	80 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie różnych wydatków związanych z ochroną i bezpieczeństwem budynków, w szczególności na umowy o nadzór budynków, wynajem i uzupełnianie gaśnic, zakup i utrzymanie sprzętu gaśniczego, wymianę sprzętu dla urzędników i przedstawicieli pełniących funkcję strażaków ochotniczych oraz kosztów przeprowadzania statutowych inspekcji.

2 0 6

2 0 6 0 Zakup nieruchomości

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Pozycja ta przeznaczona jest na ewentualny zakup budynku na siedzibę Centrum.

2 0 9

2 0 9 0 Inne wydatki na budynki

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
10 000	4 000	4 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie innych wydatków rutynowych szczególnie nieokreślonych, np. wydatki administracyjne inne niż usługi (woda, gaz, energia elektryczna), koszty utrzymania, podatki miejskie i inne koszty.

ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA**2 1 0 Informatyka****2 1 0 0 Sprzęt informatyczny**

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
100 000	100 000	10 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zakup lub dzierżawę materiałów zużywalnych związanych z przetwarzaniem danych, tworzeniem programów i programami lub utrzymaniem pakietów oprogramowania i przetwarzaniem danych itd.

2 1 0 1 Tworzenie programów informatycznych

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
81 000	155 000	20 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zewnętrznego doradztwa w zakresie obsługi danych i systemów.

2 1 0 2 Inne zewnętrzne usługi informatyczne

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
—	—	3 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zewnętrznego personelu operacyjnego (operatorów, administratorów, inżynierów systemowych itd.).

ROZDZIAŁ 2 2 — MAJĄTEK RUCHOMY I KOSZTY Z NIM ZWIĄZANE**2 2 0 Wyposażenie i instalacje techniczne****2 2 0 0 Zakup nowego wyposażenia i instalacji technicznych**

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
5 000	5 000	20 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie początkowych dostaw sprzętu do przechowywania dokumentacji, archiwizowania i obsługi korespondencji.

Środki te są także przeznaczone na sprzęt do tłumaczeń ustnych i dla osób niepełnosprawnych.

2 2 0 1 Wymiana wyposażenia i instalacji technicznych

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
20 000	20 000	20 000

Uwagi

Zakup sprzętu i instalacji zgodnie z tą pozycją może być przeprowadzony z zastrzeżeniem utylizacji zastępowanego sprzętu i instalacji wedle ustalonej procedury.

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

ROZDZIAŁ 2 2 — MAJĄTEK RUCHOMY I KOSZTY Z NIM ZWIĄZANE *(ciąg dalszy)***2 2 0** *(ciąg dalszy)***2 2 0 2** Wynajem wyposażenia i instalacji technicznych

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
40 000	27 000	10 000

Uwagi

Niniejsza pozycja przeznaczona jest na wynajem urządzeń faksowych, fotokopiarek i różnych instalacji technicznych.

2 2 0 3 Utrzymanie, eksploatacja i naprawa

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
4 000	3 000	5 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów utrzymania i naprawy sprzętu.

2 2 0 4 Automaty i elektroniczny sprzęt biurowy

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie nieprzewidzianych kosztów związanych elektronicznym sprzętem biurowym.

2 2 1 Meble**2 2 1 0** Zakup nowych mebli

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
10 000	10 000	10 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zakup mebli biurowych i specjalistycznych, w tym mebli ergonomicznych, regałów archiwalnych itd.

2 2 1 1 Wymiana mebli

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wymianę mebli.

ROZDZIAŁ 2 2 — MAJĄTEK RUCHOMY I KOSZTY Z NIM ZWIĄZANE (ciąg dalszy)**2 2 1** (ciąg dalszy)**2 2 1 2** Wynajem mebli

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wynajem mebli.

2 2 1 3 Utrzymanie, eksploatacja i naprawa

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Środki te przeznaczone są na utrzymanie i naprawę mebli.

2 2 3 **Wynajem pojazdów****2 2 3 0** Wynajem pojazdów

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
2 000	2 000	2 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów wynajmu samochodów na krótki lub długi okres czasu.

2 2 5 **Dokumentacja i biblioteka****2 2 5 0** Zasoby biblioteki, zakup książek

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Pozycja ta przeznaczona jest na zakup książek, dokumentów i innych publikacji.

2 2 5 1 Wyposażenie bibliotek

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zakup specjalnego sprzętu bibliotecznego.

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

ROZDZIAŁ 2 2 — MAJĄTEK RUCHOMY I KOSZTY Z NIM ZWIĄZANE *(ciąg dalszy)***2 2 5** *(ciąg dalszy)***2 2 5 2** Prenumerata dzienników i czasopism

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Pozycja ta przeznaczona jest na pokrycie kosztów prenumeraty dzienników i czasopism wedle własnych potrzeb Centrum.

2 2 5 4 Oprawianie i utrzymanie książek bibliotecznych

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Pozycja ta przeznaczona jest na oprawę i inne koszty niezbędne do utrzymania książek i periodyków.

ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE**2 3 0** ***Materiały papiernicze i biurowe*****2 3 0 0** Materiały papiernicze i biurowe

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
25 000	20 000	20 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zakup papieru, kopert, materiałów biurowych, materiałów eksploatacyjnych do drukarek i kopiarek, w tym drukowania na zewnątrz.

2 3 2 ***Opłaty finansowe*****2 3 2 0** Koszty bankowe

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
15 000	8 000	8 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie opłat bankowych i kosztów podłączenia do międzybankowej sieci telekomunikacyjnej.

2 3 2 1 Straty z tytułu różnic kursowych walut

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie strat z tytułu różnic kursowych walut poniesionych przez Centrum w danym okresie budżetowym, w ten sposób że takie straty nie mogą być rekompensowane przez zyski z tytułu różnic kursów walut.

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE (ciąg dalszy)**2 3 2** (ciąg dalszy)**2 3 2 9** Inne opłaty finansowe

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Niniejsza pozycja przeznaczona jest na pokrycie opłat finansowych, nieobjętych pozycją 2 3 2 1.

2 3 3 **Wydatki prawne****2 3 3 0** Wydatki prawne

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
7 000	5 000	5 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wstępnych kosztów prawnych i usług prawników oraz innych specjalistów.

2 3 4 **Odszkodowania****2 3 4 0** Odszkodowania

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
1 000	1 000	1 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie szkód i wypłatę odszkodowań wniesionych przeciwko Centrum (odpowiedzialność cywilna).

2 3 5 **Inne wydatki operacyjne****2 3 5 0** Ubezpieczenia różne

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
1 000	1 000	1 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na różnego rodzaju ubezpieczenia (wszelkiego ryzyka, odpowiedzialności cywilnej, kradzieży, komputerów i odpowiedzialności od wypłaty odszkodowania przez księgowych i administratorów rachunków imprest (na drobne wydatki)).

2 3 5 2 Różne wydatki na posiedzenia wewnętrzne

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów związanych z organizacją posiedzeń wewnętrznych.

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE *(ciąg dalszy)***2 3 5** *(ciąg dalszy)***2 3 5 3** Przeprowadzki departamentów i przeprowadzki służbowe

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
1 000	1 000	1 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów związanych z przeprowadzkami i transportem (przyjęcie, przechowywanie, rozmieszczenie) sprzętu, mebli i materiałów biurowych.

2 3 5 4 Archiwizacja dokumentów

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Środki te przeznaczone są na opłatę kosztów obsługi i wyszukiwania dokumentacji w zewnętrznych magazynach i kosztów przechowywania.

ROZDZIAŁ 2 4 — POCZTA I TELEKOMUNIKACJA**2 4 0** *Poczta i telekomunikacja***2 4 0 0** Opłaty pocztowe i koszty doręczeń

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
30 000	16 000	16 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów opłat pocztowych, obsługi dostarczania przesyłek pocztowych i wysyłki paczek pocztowych.

2 4 1 *Telekomunikacja***2 4 1 0** Opłaty telekomunikacyjne

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
50 000	19 000	87 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie stałych kosztów wynajmu, kosztów połączeń telefonicznych i wiadomości, opłat utrzymania, napraw i utrzymania sprzętu, opłat abonenckich, kosztów komunikacyjnych (telefon, teleks, telegraf, telewizja, audio- i wideokonferencje, w tym transmisja danych).

Środki te przeznaczone są także na zakup katalogów.

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

ROZDZIAŁ 2 4 — POCZTA I TELEKOMUNIKACJA (ciąg dalszy)**2 4 1** (ciąg dalszy)**2 4 1 1** Sprzęt telekomunikacyjny

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
5 000	5 000	7 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków wynikających z wyposażenia budynków w sprzęt telekomunikacyjny, w tym zakup, wynajem, instalację i utrzymania instalacji kablowej.

Środki te przeznaczone są także na zakup telefonów komórkowych i dodatkowego sprzętu oraz na pokrycie kosztów pomocy technicznej.

ROZDZIAŁ 2 5 — WYDATKI NA POSIEDZENIA**2 5 0** **Wydatki na posiedzenia****2 5 0 0** Posiedzenia i komunikaty

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
4 000	4 000	5 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów podróży, pobytu i kosztów towarzyszących związanych z zapraszaniem ekspertów na posiedzenia pośrednio związane z wdrażaniem programu pracy Centrum.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie odpowiednich wydatków związanych z organizacją tych posiedzeń, w przypadku gdy nie są one pokrywane przez infrastrukturę

2 5 1 **Działania związane z przyszłymi Państwami Członkowskimi Unii Europejskiej****2 5 1 0** Działania związane z przyszłymi Państwami Członkowskimi Unii Europejskiej

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Pozycja ta przeznaczona jest na pokrycie kosztów związanych z organizacją posiedzeń i działań związanych z państwami kandydującymi.

2 5 5 **Różne wydatki na posiedzenia****2 5 5 0** Różne wydatki na posiedzenia

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
1 000	1 000	1 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na konferencje, seminaria, w przypadku gdy nie są związane z istniejącą infrastrukturą Centrum.

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

ROZDZIAŁ 2 6 — BADANIA, ANALIZY, KONSULTACJE**2 6 0 *Badania, analizy, konsultacje*****2 6 0 0 Badania, analizy, konsultacje**

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
10 000	10 000	10 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów studiów specjalistycznych zleconych ekspertom lub doradcom w dziedzinach, w których Centrum jak i jego personel nie posiadają odpowiedniego doświadczenia.

TYTUŁ 3

WYDATKI OPERACYJNE

ROZDZIAŁ 3 1 — SIECI

ROZDZIAŁ 3 2 — BADANIA I STUDIA

Artykuł Pozycja	Treść	Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
	ROZDZIAŁ 3 1			
3 1 0	Sieci			
3 1 0 1	Zbieranie i porównywanie danych	35 000	35 000	80 000
3 1 0 2	Krajowe punkty kontaktowe sieci RAXEN	1 992 000	1 885 000	1 325 000
3 1 0 3	Sieci międzynarodowe	p.m.	p.m.	20 000
3 1 0 4	Badania	200 000	190 000	160 000
	<i>Pozycja 3 1 0 — Razem</i>	2 227 000	2 110 000	1 585 000
3 1 1	Szczegóły techniczne sieci RAXEN			
3 1 1 0	Szczegóły techniczne sieci RAXEN	30 000	25 000	125 000
	<i>Pozycja 3 1 1 — Razem</i>	30 000	25 000	125 000
	ROZDZIAŁ 3 1 — RAZEM	2 257 000	2 135 000	1 710 000
	ROZDZIAŁ 3 2			
3 2 0	Badania i studia			
3 2 0 1	Karta partii politycznych	p.m.	p.m.	30 000
3 2 0 2	Informacje o art. 13 Traktatu o Unii Europejskiej	p.m.	p.m.	p.m.
3 2 0 3	Specjalne żądania UE	p.m.	p.m.	p.m.
3 2 0 4	Projekty dla mniejszości	15 000	15 000	70 000
3 2 0 5	Kompetencje wielokulturowe	p.m.	p.m.	p.m.
3 2 0 6	Warsztaty w zakresie przemocy motywowanej rasizmem	p.m.	p.m.	p.m.
3 2 0 7	Projekty specjalne	200 000	200 000	300 000
	<i>Pozycja 3 2 0 — Razem</i>	215 000	215 000	400 000
3 2 1	Grupy robocze			
3 2 1 1	Kluczowe zagadnienia grup roboczych	55 000	55 000	40 000
	<i>Pozycja 3 2 1 — Razem</i>	55 000	55 000	40 000
	ROZDZIAŁ 3 2 — RAZEM	270 000	270 000	440 000

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

ROZDZIAŁ 3 3 — INFORMACJA I KOMUNIKACJA

ROZDZIAŁ 3 4 — TOSUNKI Z WSPÓLNOTAMI EUROPRJSKIMI

Artykuł Pozycja	Treść	Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
	ROZDZIAŁ 3 3			
3 3 1	Dokumentacja			
3 3 1 1	Tworzenie dokumentacji	30 000	30 000	20 000
3 3 1 2	Sprzęt do dokumentacji	p.m.	p.m.	p.m.
3 3 1 3	Książki i prenumeraty	10 000	10 000	15 000
3 3 1 4	Dzienniki i czasopisma	15 000	10 000	10 000
	<i>Pozycja 3 3 1 — Razem</i>	55 000	50 000	45 000
3 3 3	Raport roczny			
3 3 3 0	Raport roczny	150 000	150 000	105 000
	<i>Pozycja 3 3 3 — Razem</i>	150 000	150 000	105 000
3 3 4	Posiedzenia okrągłego stołu			
3 3 4 1	Europejskie posiedzenia okrągłego stołu	109 000	60 000	40 000
3 3 4 2	Organizacja posiedzeń okrągłego stołu	10 000	10 000	20 000
3 3 4 3	Warsztaty dla posiedzeń okrągłego stołu	p.m.	p.m.	30 000
	<i>Pozycja 3 3 4 — Razem</i>	119 000	70 000	90 000
3 3 5	Publikacje i informacje			
3 3 5 1	Publikacje	250 000	240 000	225 000
3 3 5 2	Equal Voices: materiał dla mediów	70 000	70 000	60 000
3 3 5 3	Inne działania z mediami	p.m.	p.m.	p.m.
	<i>Pozycja 3 3 5 — Razem</i>	320 000	310 000	285 000
3 3 6	Szczegóły techniczne komunikacji			
3 3 6 0	Szczegóły techniczne komunikacji	35 000	50 000	5 000
	<i>Pozycja 3 3 6 — Razem</i>	35 000	50 000	5 000
	ROZDZIAŁ 3 3 — RAZEM	679 000	630 000	530 000
	ROZDZIAŁ 3 4			
3 4 0	Stosunki z Zarządem i Państwami Członkowskimi			
3 4 0 1	Posiedzenia Rady Zarządzającej	283 000	278 000	175 000
3 4 0 2	Posiedzenia Zarządu	40 000	35 000	30 000
3 4 0 3	Inne posiedzenia z Państwami Członkowskimi	110 000	110 000	65 000
	<i>Pozycja 3 4 0 — Razem</i>	433 000	423 000	270 000

ROZDZIAŁ 3 4 — TOSUNKI Z WSPÓLNOTAMI EUROPRJSKIMI (ciąg dalszy)

[illegible]

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

TYTUŁ 3

WYDATKI OPERACYJNE

ROZDZIAŁ 3 1 — SIECI

3 1 0 Sieci

3 1 0 1 Zbieranie i porównywanie danych

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
35 000	35 000	80 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków przeznaczonych na działania związane z porównywaniem danych zebranych przez Centrum, tj. opracowywanie wskaźników, formułowanie definicji i wyznaczanie kryteriów.

3 1 0 2 Krajowe punkty kontaktowe sieci RAXEN

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
1 992 000	1 885 000	1 325 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zbierania danych w 25 krajowych punktach kontaktowych sieci RAXEN oraz kosztów analiz przeprowadzanych w tym zakresie. Środki te przeznaczone są także na działania szybkiego reagowania krajowych punktów kontaktowych, przygotowywania i monitorowania ich posiedzeń oraz oceny wyników.

3 1 0 3 Sieci międzynarodowe

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	20 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów koordynowania Centrum z tematyczną siecią naukowców i ekspertów na poziomie międzynarodowym.

3 1 0 4 Badania

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
200 000	190 000	160 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów studiów specjalistycznych w zakresie rozwoju działań sieci RAXEN, w przypadku gdy Centrum, jak i personel wewnętrzny nie posiada odpowiedniej ekspertyzy.

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

ROZDZIAŁ 3 1 — SIECI (ciąg dalszy)

3 1 1 Szczegóły techniczne sieci RAXEN

3 1 1 0 Szczegóły techniczne sieci RAXEN

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
30 000	25 000	125 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów sprzętu technicznego (sprzętu i oprogramowania) niezbędnego do udostępniania wyników i dorobku sieci RAXEN.

ROZDZIAŁ 3 2 — BADANIA I STUDIA

3 2 0 Badania i studia

3 2 0 1 Karta partii politycznych

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	30 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie działalności związanej z badaniem i monitorowaniem Karty Europejskich Partii Politycznych na rzecz społeczeństwa wolnego od rasizmu.

3 2 0 2 Informacje o art. 13 Traktatu o Unii Europejskiej

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Pozycja ta przeznaczona jest na inicjatywy mające na celu wspieranie dobrych praktyk we wdrażaniu prawodawstwa UE, zgodnie z art. 13 Traktatu o Unii Europejskiej, we współpracy z Komisją Europejską.

3 2 0 3 Specjalne żądania UE

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Środki te przeznaczone są na działania podejmowane przez Centrum na specjalne żądanie instytucji UE.

3 2 0 4 Projekty dla mniejszości

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
15 000	15 000	70 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów projektów realizowanych przez Centrum we współpracy z UE lub organizacjami międzynarodowymi na rzecz mniejszości narodowych.

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

ROZDZIAŁ 3 2 — BADANIA I STUDIA (ciąg dalszy)**3 2 0** (ciąg dalszy)**3 2 0 5** Kompetencje wielokulturowe

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Pozycja ta przeznaczona jest na pokrycie wydatków związanych z promocją wydarzeń wielokulturowych.

3 2 0 6 Warsztaty w zakresie przemocy motywowanej rasizmem

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Pozycja ta przeznaczona jest na pokrycie kosztów posiedzeń roboczych szczególnie tych poświęconych zbieraniu i analizie faktów i przyczyn związanych z przemocą motywowaną rasizmem.

3 2 0 7 Projekty specjalne

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
200 000	200 000	300 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów związanych ze zleconymi studiami w zakresie analizy zjawiska rasizmu w obszarach priorytetowych określonych w rocznych lub wieloletnich programach pracy Centrum. Środki te przeznaczone są także na warsztaty przygotowawcze do działań i monitorowanie poprzednich inicjatyw.

3 2 1 Grupy robocze**3 2 1 1** Kluczowe zagadnienia grup roboczych

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
55 000	55 000	40 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z pracą specjalnej grupy ustanowionej przez Centrum, w celu zidentyfikowania obszarów priorytetowych wymagających szczególnej uwagi Komisji Europejskiej, we współpracy z innymi instytucjami i organami UE.

ROZDZIAŁ 3 3 — INFORMACJA I KOMUNIKACJA**3 3 1 Dokumentacja****3 3 1 1** Tworzenie dokumentacji

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
30 000	30 000	20 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów utworzenia i aktualizacji ośrodka dokumentacji dostępnego publicznie, zgodnie z koncepcją wirtualnych danych dostępnych przez Internet i przez sieci specjalne.

3 3 1 2 Sprzęt do dokumentacji

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów sprzętu technicznego wykorzystywanego do przechowywania, kojarzenia i zarządzania dokumentami.

3 3 1 3 Książki i prenumeraty

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
10 000	10 000	15 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zakup książek i publikacji nieperiodycznych oraz aktualizację istniejących zasobów według wymagań Centrum i departamentu dokumentacji Centrum.

3 3 1 4 Dzienniki i czasopisma

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
15 000	10 000	10 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów prenumeraty dzienników i czasopism specjalistycznych, dzienników urzędowych, opracowań wstępnych, statystyk specjalistycznych, różnych biuletynów i Internetowych baz danych.

3 3 3 Raport roczny**3 3 3 0** Raport roczny

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
150 000	150 000	105 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów opracowywania, wydruku i dystrybucji różnych wersji raportu rocznego, w tym streszczenia, które Centrum musi udostępnić.

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

ROZDZIAŁ 3 3 — INFORMACJA I KOMUNIKACJA *(ciąg dalszy)***3 3 4 Posiedzenia okrągłego stołu****3 3 4 1** Europejskie posiedzenia okrągłego stołu

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
109 000	60 000	40 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów organizacji posiedzenia okrągłego stołu UE z przedstawicielami Państw Członkowskich, w tym kosztów podróży i zakwaterowania uczestników.

3 3 4 2 Organizacja posiedzeń okrągłego stołu

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
10 000	10 000	20 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z wymianą i rozpowszechnianiem informacji między krajowymi posiedzeniami okrągłego stołu, w tym regularnie wydawany biuletyn informacyjny i informacje rozsyłane drogą elektroniczną.

3 3 4 3 Warsztaty dla posiedzeń okrągłego stołu

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	30 000

Uwagi

Pozycja ta przeznaczona jest na pokrycie wydatków związanych ze specjalnymi warsztatami, z udziałem przedstawicieli krajowych okrągłych stołów, dotyczącymi zaleceń opracowanych przez Centrum.

3 3 5 Publikacje i informacje**3 3 5 1** Publikacje

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
250 000	240 000	225 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów opracowywania, edycji i publikacji, niezależnie od formy, raportów z działalności i innych publikacji wydawanych przez Centrum, z wyjątkiem raportu rocznego i biuletynu pt. „Equal Voices”, zgodnie z decyzjami Rady. Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów papieru, niezbędnego pisania komputerowego, kopiowania lub wydruku, odtwarzania przezroczy, fotografii, plakatów, kosztów dystrybucji i wysyłki oraz innych czynności zewnętrznych oraz kosztów poniesionych w związku z wzrastającą świadomością personelu Centrum i jego działalnością. Środki te przeznaczone są również na usługi projektowe dla Centrum i jego strony internetowej.

ROZDZIAŁ 3 3 — INFORMACJA I KOMUNIKACJA *(ciąg dalszy)***3 3 5** *(ciąg dalszy)***3 3 5 2** Equal Voices: materiał dla mediów

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
70 000	70 000	60 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów opracowywania, wydruku i dystrybucji różnych wersji biuletynu kwartalnego wydawanego przez Centrum.

Środki te przeznaczone są również na wszelkie materiały, niezależnie od formy, które Centrum musi dostarczyć na żądanie mediów, w związku z wytycznymi zatwierdzonymi przez Radę.

3 3 5 3 Inne działania z mediami

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
p.m.	p.m.	p.m.

Uwagi

Pozycja ta przeznaczona jest na pokrycie kosztów nieprzewidzianych i niezaprogramowanych materiałów komunikacyjnych związanych z wkładem Centrum w ogólnie dostępne bazy danych dotyczące szczególnych zagadnień.

3 3 6 *Szczegóły techniczne komunikacji***3 3 6 0** Szczegóły techniczne komunikacji

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
35 000	50 000	5 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z podłączeniem do Internetu.

ROZDZIAŁ 3 4 — STOSUNKI Z WSPÓLNOTAMI EUROPEJSKIMI**3 4 0** *Stosunki z Zarządem i Państwami Członkowskimi***3 4 0 1** Posiedzenia Rady Zarządzającej

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
283 000	278 000	175 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów podróży, pobytu i kosztów towarzyszących poniesionych przez członków posiedzeń Rady Zarządzającej i grupy robocze.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie odpowiednich wydatków związanych z organizacją tych posiedzeń, w przypadku gdy nie są one pokrywane przez istniejącą infrastrukturę.

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

ROZDZIAŁ 3 4 — STOSUNKI Z WSPÓLNOTAMI EUROPEJSKIMI (ciąg dalszy)**3 4 0** (ciąg dalszy)**3 4 0 2** Posiedzenia Zarządu

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
40 000	35 000	30 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów podróży, pobytu i kosztów towarzyszących poniesionych przez członków posiedzeń Zarządu i grupy robocze.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie odpowiednich wydatków związanych z organizacją tych posiedzeń, w przypadku gdy nie są one pokrywane przez istniejącą infrastrukturę.

3 4 0 3 Inne posiedzenia z Państwami Członkowskimi

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
110 000	110 000	65 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów podróży, pobytu i kosztów towarzyszących poniesionych w związku z posiedzeniami krajowych oficerów łącznikowych i grup roboczych.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie odpowiednich wydatków związanych z organizacją tych posiedzeń, w przypadku gdy nie są one pokrywane przez istniejącą infrastrukturę.

3 4 1 Organizacja i wsparcie**3 4 1 1** Tłumaczenie pisemne

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
330 000	320 000	215 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów tłumaczeń, przesłanych do Centrum Tłumaczeń dla organów Unii Europejskiej, wszelkich tekstów bezpośrednio związanych z wdrażaniem zobowiązań Centrum i programów pracy.

3 4 1 2 Tłumaczenie ustne

Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
60 000	60 000	35 000

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wynagrodzeń za usługi niezależnych tłumaczy ustnych i operatorów konferencyjnych, w tym zwrot kosztów za usługi świadczone przez tłumaczy ustnych Komisji, przy czym dotyczy to wszystkich posiedzeń związanych z wdrażaniem programów pracy.

Artykuł Pozycja	Treść	Środki 2005	Środki 2004	Wynik 2003
	Razem	p.m.	169 000	676 000
	RAZEM	8 189 000	8 069 000	7 251 000

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

CENTRUM (PHARE)

Uwagi

Niniejszą kwotę przeznacza się na pokrycie kosztów wdrożenia projektu Centrum finansowanego z programu PHARE, mającego za zadanie stworzenie sieci RAXEN w krajach kandydujących.

EUROPEJSKIE CENTRUM DS. RASIZMU I KSENOFOBII

Stan zatrudnienia

Kategoria i stopień	Stanowiska stałe			Stanowiska czasowe		
	2005	2004	2003	2005	2004	2003
A*16	—	—	—	—	—	—
A*15	—	—	—	1	1	1
A*14	—	—	—	—	—	—
A*13	—	—	—	—	—	—
A*12	—	—	—	5	5	5
A*11	—	—	—	—	—	—
A*10	—	—	—	6	6	6
A*9	—	—	—	—	—	—
A*8	—	—	—	—	—	—
A*7	—	—	—	3	—	—
A*6	—	—	—	—	—	—
A*5	—	—	—	—	—	—
Suma A*	—	—	—	15	12	12
B*11	—	—	—	—	—	—
B*10	—	—	—	1	1	1
B*9	—	—	—	—	—	—
B*8	—	—	—	1	1	1
B*7	—	—	—	8	8	8
B*6	—	—	—	—	—	—
B*5	—	—	—	—	—	—
B*4	—	—	—	3	3	—
B*3	—	—	—	—	—	—
Suma B*	—	—	—	13	13	10
C*7	—	—	—	—	—	—
C*6	—	—	—	1	1	1
C*5	—	—	—	1	1	1
C*4	—	—	—	6	6	6
C*3	—	—	—	—	—	—
C*2	—	—	—	1	1	—
C*1	—	—	—	—	—	—
Suma C*	—	—	—	9	9	8
D*5	—	—	—	—	—	—
D*4	—	—	—	—	—	—
D*3	—	—	—	—	—	—
D*2	—	—	—	—	—	—
Suma D*	—	—	—	—	—	—
Ogółem	—	—	—	37	34	30

